



# Les Éditions du Vermillon

**31<sup>e</sup> Salon du livre de l'Outaouais  
25 - 28 février 2010**

*Les Éditions du Vermillon seront cette année  
au Stand du RÉCF (n° 98), salle Outaouais*



**NICOLE V. CHAMPEAU**

INVITÉE D'HONNEUR DU SALON DU LIVRE DE L'OUTAOUAIS 2010



**PRIX DU GOUVERNEUR GÉNÉRAL 2009, EN «ÉTUDES ET ESSAIS»  
pour *Pointe Maligne. L'infiniment oubliée***

## P R O G R A M M E



Venez rencontrer nos auteurs au

**Rendez-vous six heures**

le vendredi 26 février, stand du **RÉCF** (n° 98)  
de 18 h 00 à 19 h 00

Présentation des auteurs, de leur livre le plus récent  
et lecture d'un court extrait.



### G O Û T E R

Lise BÉDARD

Lysette BROCHU

Nicole V. CHAMPEAU

Claude DOLBEC

Jacinte MALBOEUF

Jean-François SOMAIN



ANIMATION : JEAN-CLAUDE GONZALEZ

THE ONTARIO  
TRILLIUM  
FOUNDATION



Ontario  
Ontario Media Development  
Corporation  
Société de développement  
de l'industrie des médias  
de l'Ontario



Conseil des Arts  
du Canada

Canada Council  
for the Arts



ONTARIO ARTS COUNCIL  
CONSEIL DES ARTS DE L'ONTARIO

Ottawa



Patrimoine  
canadien

Canadian  
Heritage

305, rue Saint-Patrick Ottawa (Ontario) K1N 5K4 Téléphone (613) 241-4032 Télécopieur (613) 241-3109

Courriel : [leseditionsduvermillon@rogers.com](mailto:leseditionsduvermillon@rogers.com)

Sites : <http://www.leseditionsduvermillon.ca/> et <http://vermillon.info.ca>

O.b.n.l. et o.b. 12179 3921 RR0001

## ACTIVITÉS

JEUDI 25 FÉVRIER - 13 H 30 - 14 H 15 (3<sup>e</sup> - 4<sup>e</sup> ANNÉE)

### **OBJECTIF LIVRE!**

Éric PÉLADEAU

Le cheminement depuis la naissance d'un rêve jusqu'à la publication d'un livre.  
L'auteur raconte comment il est parvenu à publier sa première œuvre *Colin. Objectif ciel!*

LIEU : SALLE FERMÉE

VENDREDI 26 FÉVRIER - 9 H 45 - 10 H 15 (CPE/MAT)

### **LÉO LALUNE ET LES CINQ SENS**

Éric PÉLADEAU

À l'aide de Léo Lalune, les enfants recevront divers conseils pour aider la Terre et son environnement.  
Les enfants prépareront un bricolage avec des objets recyclés (si le temps le permet).

LIEU : SALLE FERMÉE

VENDREDI 26 FÉVRIER - 15 H 20

### **EN QUELQUES MOTS... (RADIO-CANADA)**

ANIMATRICE : MÉLANIE RIENDEAU

Entrevue avec Lysette BROCHU, auteure de *Tête froide. Nouvelles*

LIEU : PLACE YVES-THÉRIAULT - RADIO-CANADA

VENDREDI 26 FÉVRIER - 16 H 15

### **ENTREVUE EN DIRECT (RADIO-CANADA)**

ANIMATRICE : MÉLANIE RIENDEAU

Entrevue avec Éric PÉLADEAU, auteur de *Léo Lalune soigne la Terre. Conte*

LIEU : PLACE YVES-THÉRIAULT - RADIO-CANADA

VENDREDI 26 FÉVRIER - 16 H 35

### **EN QUELQUES MOTS... (RADIO-CANADA)**

ANIMATRICE : MÉLANIE RIENDEAU

Entrevue avec Diane BOUCHARD

auteure de *Dragon glouton. Fantaisie théâtrale pour conteuse et marionnettes*

LIEU : PLACE YVES-THÉRIAULT - RADIO-CANADA

VENDREDI 26 FÉVRIER - 16 H 45

### **EN QUELQUES MOTS... (RADIO-CANADA)**

ANIMATRICE : MÉLANIE RIENDEAU

Entrevue avec Jean-Louis GROSMIRE, auteur de *Tout le monde vous aime, monsieur Salim. Roman*

LIEU : PLACE YVES-THÉRIAULT - RADIO-CANADA

VENDREDI 26 FÉVRIER - 18 H 00

### **RENDEZ-VOUS SIX HEURES (VOIR PAGE 1 DU PROGRAMME.)**

VENDREDI 26 FÉVRIER - 19 H 45 - 20 H 45

### **LECTURE PUBLIQUE : FENÊTRE SUR VIE**

Nicole BALVAY-HAILLOT

Lecture d'extraits de *Fenêtre sur vie* par l'auteure accompagnée de Daniel HAILLOT et du musicien Jean-Pierre PICARD. Lecture dirigée par Hélène GAGNON, metteuse en scène au théâtre Dérives Urbaines.

LIEU : BAR À MOTS

SAMEDI 27 FÉVRIER - 15 H 00 - 16 H 00

**TABLE RONDE : LITTÉRATURE ET SPORT**

ANIMATION : FREDRIC GARY COMEAU

Littérature et sport, deux univers où l'excellence ne se pratique pas de la même façon.

Que ce soit par la reconnaissance des pairs ou par le verdict d'un chronomètre, médailles ou prix littéraires récompensent la même quête : le dépassement de soi.

Bruni SURIN (Librex), Nicole V. CHAMPEAU, prix GG 2009 (Vermillon) et Paul OHL (Librex).

TABLE RONDE ORGANISÉE PAR LE SALON DU LIVRE DE L'OUTAOUAIS

LIEU : PLACE YVES-THÉRIAULT - RADIO-CANADA

SAMEDI 27 FÉVRIER - 15 H 30 - 17 H 30

**TABLE RONDE : LITTÉRATURE DE L'EXIGUÏTÉ**

ANIMATION : Yves BRETON

Littérature de l'exiguïté : littératures minoritaires, souvent embryonnaires, mais conscientes de leur originalité et très vivantes. Ces littératures émanent de communautés culturelles minoritaires et fragiles.

Leur lectorat est-il en voie de disparition? Littératures franco-ontarienne, manitobaine et acadienne, même combat! François-Xavier SIMARD (Vermillon), Paul-François SYLVESTRE (David) et

Marguerite ANDERSEN (L'interligne).

TABLE RONDE ORGANISÉE PAR LE SALON DU LIVRE DE L'OUTAOUAIS

LIEU : SCÈNE JACQUES-POIRIER

SAMEDI 27 FÉVRIER - 17 H 00

**ENTREVUE À LIVRE OUVERT**

ANIMATEUR : HUGUES BEAUDOIN-DUMOUCHEL

Entrevue avec Nicole V. CHAMPEAU, auteure de

*Pointe Maligne. L'infiniment oubliée*, prix GG 2009 (études et essais) et invitée d'honneur du Salon.

LIEU : PLACE YVES-THÉRIAULT - RADIO-CANADA

SAMEDI 27 FÉVRIER - 17 H 30

**ENTREVUE À LIVRE OUVERT**

ANIMATRICE : ANDRÉE LACELLE

Entrevue avec Chantal RINGUET, Prix littéraire Jacques-Poirier - Outaouais 2009

LIEU : PLACE YVES-THÉRIAULT - RADIO-CANADA

SAMEDI 27 FÉVRIER - 16 H 00 - 17 H 00 ET 19 H 30 - 20 H 30

**LITTÉRATURE ET PORTO**

Deux spectacles mettront à l'honneur des auteur.e.s des deux rives. Plusieurs genres littéraires seront représentés par la voix de Marjolaine BEAUCHAMP, Michèle BOURGON, Lysette BROCHU,

Pierre CADIEU, Lise CAREAU, Nicole V. CHAMPEAU, Michel CÔTÉ,

Sylvie-Maria FILION, Aristote KAVUNGU, Andrée LACELLE, Georges LAFONTAINE,

Andrée POULIN, Paul SAVOIE et Danièle VALLÉE.

Un verre de porto sera offert gratuitement aux spectateurs.

AMBIANCE MUSICALE : JEAN-PIERRE PICARD

ORGANISÉ PAR : L'ASSOCIATION DES AUTEURES ET AUTEURS DE L'ONTARIO FRANÇAIS (AAOF) et

L'ASSOCIATION DES AUTEURS ET AUTEURES DE L'OUTAOUAIS (AAAO)

LIEU : BAR À MOTS

DIMANCHE 28 FÉVRIER - 13 H 45

**CARICATURE ET BD : MÊME FOLIE!**

deux caricaturistes chevronnés, le flamboyant Robert LAFONTAINE et le célébritissime BADO, affronteront un auteur BD émergent, le dynamique Éric PÉLADEAU, dans un combat

visuel épique. Fous rires et tirages à la clé !

ANIMATION : PAUL ROUX

LIEU : SCÈNE JACQUES-POIRIER

**Séances de dédicaces – stand du RÉCF (n° 98), salle Outaouais**

**Nicole Balvay-Hailot**

Jeudi 25 févr. : 19h-20h  
Vendredi 26 févr. : 17h-18h  
Samedi 27 févr. : 15h-16h  
Dimanche 28 févr. : 14h-15h

**Lise Bédard**

Samedi 27 févr. : 15h-16h ; 19h-20h

**Diane Bouchard**

Jeudi 25 févr. : 9h-10h ; 12h-13h  
Vendredi 26 févr. : 9h-10h ; 11h-12h  
Samedi 27 févr. : 10h-11h ; 12h-13h  
Dimanche 28 févr. : 11h-12h

**Yves Breton**

Jeudi 25 févr. : 19h-20h  
Vendredi 26 févr. : 19h-20h  
Samedi 27 févr. : 12h-13h ; 14h-15h  
Dimanche 28 févr. : 11h-12h

**Lysette Brochu**

Jeudi 25 févr. : 14h-15h ; 17h-18h  
Vendredi 26 févr. : 14h-15h ; 17h-18h  
Samedi 27 févr. : 14h-15h ; 17h-18h  
Dimanche 28 févr. : 11h-12h

**Nicole V. Champeau**

Jeudi 25 févr. : 14h-15h ; 17h-18h  
Vendredi 26 févr. : 14h-15h ; 17h-18h  
Samedi 27 févr. : 14h-15h ; 17h-18h  
Dimanche 28 févr. : 11h-12h

**Andrée Christensen**

Vendredi 26 févr. : 17h-18h  
Samedi 27 févr. : 14h-15h  
Dimanche 28 févr. : 14h-15h

**Germain Dion**

Samedi 27 févr. : 14h-15h ; 17h-18h  
Dimanche 28 févr. : 14h-15h

**Jacques Flamand**

Vendredi 26 févr. : 17h-18h  
Samedi 27 févr. : 14h-15h  
Dimanche 28 févr. : 14h-15h

**Jean-Louis Grosmaire**

Jeudi 25 févr. : 11h-12h  
Vendredi 26 févr. : 18h-19h  
Samedi 27 févr. : 15h-16h ; 18h-19h  
Dimanche 28 févr. : 11h-12h

**Jacques Lalonde**

Vendredi 26 févr. : 11h-12h ; 13h-14h

**Christ Oliver**

Jeudi 25 févr. : 11h-12h ; 13h-14h  
Vendredi 26 févr. : 11h-12h ; 18h-19h  
Samedi 27 févr. : 11h-12h ; 18h-19h

**Paul Prud'Homme**

Vendredi 26 févr. : 15h-16h

**Éric Péladeau**

Jeudi 25 févr. : 9h-10h  
Vendredi 26 févr. : 9h-10h ; 11h-12h  
Samedi 27 févr. : 11h-12h ; 13h-14h  
Dimanche 28 févr. : 12h-13h

**Ginette Proulx-Weaver**

Jeudi 25 févr. : 13h-14h  
Vendredi 26 févr. : 14h-15h

**François-Xavier Simard**

Vendredi 26 févr. : 15h-16h  
Dimanche 28 févr. : 16h-17h

**Jean-François Somain**

Jeudi 25 févr. : 12h-13h ; 15h-16h  
Vendredi 26 févr. : 11h-12h ; 17h-18h  
Samedi 27 févr. : 15h-16h

**Jean-Louis Trudel**

Samedi 27 févr. : 14h-15h  
Dimanche 28 févr. : 12h-13h